

Reinigung und Pflege – internationale Pflegesymbole:
100% Polyester



Verwendung:

Die Kleidungsstücke entsprechen den Europäischen Normen EN ISO 20471 (Warnkleidung), EN 13758 und EN ISO 13688:2013 (Schutzkleidung – Allgemeine Anforderungen). Die Schutzeigenschaften treffen nur zu, wenn die getragene Warnkleidung eine geeignete Größe für den Benutzer hat (nicht zu klein) und einwandfrei geschlossen ist. Die Warnkleidung soll vor der Benutzung dahingehend begutachtet werden, dass sie sauber ist und keine Risse, aufgetrennte Nähte, abgeriebene Reflexstreifen oder ähnliche Mängel aufweist. Der Träger ist verantwortlich je nach Risikograd die entsprechende Warnschutzklasse zu verwenden. Bei Fragen oder Unklarheiten steht der Hersteller zur Verfügung. ANMERKUNG: Die Warnkleidung ist in Bezug auf ihre Schutzeigenschaft nicht mehr einsatzfähig, wenn sowohl unberechtigte Änderungen daran vorgenommen wurden. Die Warnkleidung muss dann gegen eine neue ausgetauscht werden.

Verwendungseinschränkungen:

Die Kleidung ist bei begrenzter Sichtweite zu benutzen (bei Tag oder Nacht). Sie schützt NICHT vor chemischen Risiken, Hitze oder Feuer, Kälte, Strom oder anderen Risiken, die nicht unter im Abschnitt „Verwendung“ beschrieben worden sind. Die Warnkleidung soll nicht mit der Innenseite nach außen getragen werden. Wenn sich die Warnkleidung nicht mehr ausreichend reinigen lässt und die Reflexstreifen Abriebspuren aufweisen ist sie über den Hausmüll zu entsorgen und durch eine neue Warnkleidung zu ersetzen. Falls die maximale Anzahl an Reinigungszyklen angezeigt wird, dann ist das nicht der einzige Faktor für die Alterung des Bekleidungsstücks. Weitere Faktoren wie Gebrauch, Pflege und Lagerung haben auch Einfluss auf der Alterung. Fall die maximale Anzahl an Reinigungszyklen nicht erwähnt wird, wurden die Materialien nach 5 Reinigungszyklen geprüft.

Anweisungen zur Aufbewahrung und Entsorgung:

Bitte bewahren Sie die Warnkleidung, wenn sie nicht getragen wird, bei Raumtemperatur, in trockener und möglichst staubfreier Umgebung und fern von direktem Sonnenlicht auf. Ein rückwärtiges Aufhängen der Warnkleidung an der Sitzlehne ist nicht geeignet. Erhöhte Wärme, Licht und Staub greifen die Materialien an und verschlechtern ihre Schutzeigenschaften. Die Entsorgung der Warnkleidung sollte über den Hausmüll erfolgen.



HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunftstraße 28, D-21244 Buchholz/Nordheide

Weitere Informationen und EU Konformitätserklärungen unter: www.feldtmann.de

DE

Warnschutz Bekleidung



Art. 23497-23498



EN ISO 20471:2013
+A1:2016



EN 13758-2:2003+A1:2006



Prüfinstitut:
SGS Fimko Ltd,
Notified body No. 0598,
Takomatie 8,
FI-00380 Helsinki, Finland

Erklärung der Kennzeichen:

Diese Gebrauchsanweisung erläutert den Umgang mit Warnbekleidung der Norm EN ISO 20471 und EN 13758. Der Verwender der Schutzbekleidung ist gehalten, diese Informationsbroschüre sorgfältig zu lesen und zu beachten.

Sie sind dazu verpflichtet, diese Informationsbroschüre JEDER persönlichen Schutzausrüstung bei Weitergabe bei zu fügen, bzw. dem Empfänger aus zu händigen. Zu diesem Zweck kann dieses Blatt uneingeschränkt vervielfältigt werden.

Wenn Sie diese Anweisungen befolgen, wird Ihnen Ihre Warn- Bekleidung für lange Zeit sehr nützlich sein.

Diese Sicherheitsbekleidung ist gemäß den Bestimmungen der EU-Verordnung 2016/425 und den europäischen Normen EN ISO 20471:2013+A1:2016 und EN ISO 13688:2013 entworfen.

Erklärung der Piktogramme:



EN ISO 20471:2013, veröffentlicht im Amtsblatt der Europäischen Union am 12.04.2017

X = minimale Fläche des sichtbaren Materials:
Hintergrundmaterial und Reflexmaterial
(Klasse 3 ist die höchste Klasse)



EN 13758 (UV-Schutz)

40+ = der V-Schutzfaktor hat den Mindestwert 40

EN ISO 20471:2013+A1:2016

| Einstufung in Klassen | 3 | 2 | 1 |
|---|------|------|------|
| Hintergrundmaterial | 0,80 | 0,50 | 0,14 |
| Reflektierendes Material | 0,20 | 0,13 | 0,10 |
| Material mit kombinierten Eigenschaften | - | - | 0,20 |

Personalisierung:

Bei der Zertifizierung nach EN ISO 20471 wird immer ein Muster in der kleinsten Größe geprüft. Diese Prüfergebnisse sind entscheidend. Falls die Flächen die Mindestanforderungen überschreiten, können die zusätzlichen Flächen für Kundenlogos verwendet werden, ohne die Zertifizierung zu beeinträchtigen. Die bedruckbare Fläche für diesen Artikel ist:

Hintergrundmaterial: 0,17m² (z.B. bis 20cm x 40cm vorne und 20cm x 40cm hinten)

Abstand zwischen den vertikalen Reflexstreifen auf dem Rücken, kleinste Größe: 23cm

| Größen: | Größen: | |
|---------|-----------|-----------|
| | A | B |
| XS | 162 - 168 | 80 - 88 |
| S | 168 - 174 | 88 - 96 |
| M | 174 - 180 | 96 - 104 |
| L | 180 - 184 | 104 - 112 |
| XL | 184 - 187 | 112 - 120 |
| XXL | 187 - 189 | 120 - 128 |
| XXXL | 189 - 190 | 128 - 136 |
| XXXXL | 190 - 191 | 136 - 144 |

Storage and care instructions – international care symbols:
100% polyester




Usage:
This garment fulfils the European norms EN ISO 20471:2013+A1:2016 (High Visibility Clothing), EN 13758-2:2003+A1:2006 (UV-protection) and EN ISO 13688 (Protection Clothing – general requirements). The protective properties only apply only if the high visibility garment worn is a suitable size for the user (not too small) and is properly closed. The high visibility garment should be inspected before use to ensure that it is clean, free of damages, torn seams, worn out reflective stripes or similar defects. The final user is responsible for the suitable piece of garment and the relative performance class on the basis of the specific risk to face. For doubts ask to the manufacturer. Note: If any unauthorised modifications are made on the high visibility garment, it no longer fulfils the norms. It must then be replaced by new high visibility garment. In case you have any questions or doubts, please contact the person responsible for the safety, the supplier or the producer.

The sunshine causes skin cancer. Only the covered areas are protected.
The performance of this protective garment can degrade due to constant use or when wet.
This garment provides UV-A- + UV-B sun protection.

Limitations of use:
The garment is to be used to aid conspicuousness when the visibility is reduced (day or night). It does not protect against chemical hazards, heat or fire, cold, electricity or other risks that are not described in the section "Usage". The high visibility garment should not be worn inside out. If the high visibility clothing can no longer be cleaned adequately and the reflective stripes show signs of wearing off, it should be disposed of in the household waste and be replaced with a new high visibility garment. If the maximum number of cleaning cycles is stated in the care label, it is not the only factor related to the lifetime of the garment. The lifetime will also depend on usage, care and storage etc. If the maximum number of cleaning cycles is not stated, material has been tested at least after 5 washes. In case you have any questions or doubts, please contact the person responsible for the safety, the supplier or the producer.

Storage and disposal instructions:
When the high visibility garment is not being used, it should be stored at room temperature in a dry, preferably dust-free place and it should not be exposed to direct sunlight. Do not hang the garment on the back of a chair or a seat. High temperatures, light and dust will damage the materials and degrade their protective properties. The high visibility garment can be disposed of in the household waste.

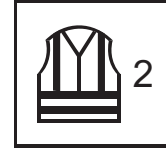
 HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunftstraße 28, D-21244 Buchholz/Nordheide

Additional information and EU declarations of conformity at: www.feldtmann.de

High Visibility Protective Clothing



Art. 23497 - 23498



EN ISO 20471:2013
+A1:2016



EN 13758-2:2003+A1:2006

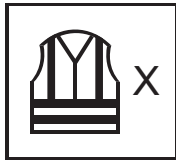


Notified Body:
SGS Fimko Ltd,
Notified body No. 0598,
Takomotie 8,
FI-00380 Helsinki, Finland

Key to the symbols:
This user information explains the use high visibility garments according to the norm EN ISO 13688 (published in the official journal of the European Union on 13.12.2013), EN 13758-2:2003+A1:2006 and EN ISO 20471:2013+A1:2016 (published in the official journal of the European Union on 12.04.2017). The user of the protective clothing is required to carefully read and follow the user instructions. You have the obligation to supply this information brochure together with each set of personal protective equipment or to hand it to the recipient. For this purpose the brochure may be duplicated without limitations.
As long as you follow these instructions this high visibility garment will deliver a long and reliable service.

This high visibility garment is designed in accordance with the EU Regulation 2016/425 and the European standards EN ISO 20471:2013+A1:2016 and EN ISO 13688:2013.

Key to the pictograms:



EN ISO 20471:2013+A1:2016
X= minimal surface of the background and reflective materials
(class 3 is the highest class)



EN 13758-2:2003+A1:2006
40+ = the minimal value of the UV-Protection factor is 40

| EN ISO 20471:2013+A1:2016 | | | |
|-----------------------------------|------|------|------|
| Classification | 3 | 2 | 1 |
| Background material | 0,80 | 0,50 | 0,14 |
| Retro-reflective material | 0,20 | 0,13 | 0,10 |
| Material with combined properties | - | - | 0,20 |

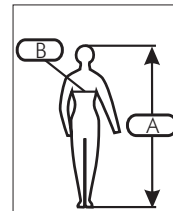
Personalisation:

During the certification according to EN ISO 20471 a sample in the smallest available size is being tested. These test results are decisive. In case the areas exceed the minimum requirements, the excess areas can be used for additional customer logos without having any impact on the certification. The areas which can be used for customer logos on this article are:

Background material: 0,17m² (for example up to 20 x 40cm in the front and 20 x 40cm in the back)

Distance between the reflective stripes on the back in the smallest size: 23cm

| Size: | Sizes: | |
|-------|-----------|-----------|
| | A | B |
| XS | 162 - 168 | 80 - 88 |
| S | 168 - 174 | 88 - 96 |
| M | 174 - 180 | 96 - 104 |
| L | 180 - 184 | 104 - 112 |
| XL | 184 - 187 | 112 - 120 |
| XXL | 187 - 189 | 120 - 128 |
| XXXL | 189 - 190 | 128 - 136 |
| XXXXL | 190 - 191 | 136 - 144 |



Consignes de stockage et d'entretien – Symboles d'entretien internationaux:

100 % polyester

Utilisation :



Ce vêtement est conforme aux normes européennes EN ISO 20471 (Vêtements à haute visibilité), EN 13758 et EN ISO 13688:2013 (Vêtements de protection – Exigences générales). Les propriétés de protection s'appliquent uniquement si la taille du vêtement à haute visibilité porté est appropriée pour l'utilisateur (pas trop petite) et si le vêtement est correctement fermé. Il convient d'examiner le vêtement à haute visibilité avant de l'utiliser pour vérifier qu'il est propre et qu'il ne présente pas de détériorations, de coutures déchirées, de bandes réfléchissantes usées ou de défauts semblables. Il incombe à l'utilisateur final de sélectionner le vêtement adapté et la classe de performance correspondante sur la base du risque spécifique auquel il est exposé. En cas de doute, renseignez-vous auprès du fabricant. Remarque : si des modifications non autorisées sont apportées au vêtement à haute visibilité, le vêtement n'est plus considéré comme conforme aux normes. Il doit alors être remplacé par un nouveau vêtement à haute visibilité.

Limitations d'utilisation :

Le vêtement attire l'attention et rend plus visible la personne qui le porte lorsque la visibilité est réduite (de jour ou de nuit). Il ne protège pas contre les dangers chimiques, la chaleur ou le feu, le froid, l'électricité ou les autres risques non décrits dans la section « Utilisation ». Le vêtement à haute visibilité ne doit pas être porté à l'envers. Si le vêtement à haute visibilité ne peut plus être nettoyé de manière adéquate et si les bandes réfléchissantes présentent des signes d'usure, il convient de mettre le vêtement au rebut avec les déchets ménagers et de le remplacer par un nouveau vêtement à haute visibilité. Le nombre maximal de cycles de nettoyage éventuellement indiqué sur l'étiquette des instructions de lavage n'est pas le seul facteur qui affecte la durée de vie du vêtement. La durée de vie dépendra également de l'utilisation, de l'entretien, du stockage, etc. En l'absence d'indication concernant le nombre maximal de cycles de nettoyage, sachez que le vêtement a été testé après cinq lavages au moins.

Consignes de stockage et de mise au rebut :

Lorsque le vêtement à haute visibilité n'est pas utilisé, il doit être stocké à température ambiante, à l'abri de la lumière du soleil, dans un lieu sec et de préférence exempt de poussière. Ne suspendez pas le vêtement sur le dossier d'une chaise ou d'un siège. Les températures élevées, la lumière et la poussière détériorent les matériaux et réduisent leurs propriétés de protection.



HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunftstraße 28, D-21244 Buchholz/Nordheide, Allemagne

Plus d'informations et déclaration de conformité CE sur : www.feldtmann.de

Signalisation Haute Visibilité



Art. 23497-23498



EN ISO 20471:2013
+A1:2016



EN 13758-2:2003+A1:2006



Laboratoire:
SGS Fimko Ltd,
Notified body No. 0598,
Takomotie 8,
FI-00380 Helsinki, Finland

Légende des symboles :

Ces informations à destination de l'utilisateur expliquent l'utilisation des vêtements à haute visibilité conformément à la norme EN ISO 20471 et EN 13758. L'utilisateur du vêtement de protection est tenu de lire et de suivre attentivement les consignes d'utilisation. Vous avez l'obligation de fournir cette brochure d'information avec chaque kit d'équipement de protection individuelle ou de la remettre au destinataire. Dans ce cadre, il est possible de reproduire la brochure de manière illimitée.

Ce vêtement à haute visibilité garantira une protection fiable de longue durée à condition que vous respectiez ces consignes.

Ce vêtement à haute visibilité est conçu conformément à la réglementation de l'Union européenne 2016/425 et aux normes européennes EN ISO 20471:2013+A1:2016 et EN ISO 13688:2013.

Légende des pictogrammes :



EN ISO 20471:2013, norme publiée au Journal officiel de l'Union européenne le 12.04.2017.

X = Surface minimale des matériaux réfléchissants (classes 1-3, classe la plus élevée 3)



EN 13758 (Protection contre les UV)
40+ = La valeur minimale de l'indice de protection contre les UV est de 40.

EN ISO 20471:2013+A1:2016

| | | | |
|--------------------------------|------|------|------|
| Classification | 3 | 2 | 1 |
| Matière de fond | 0,80 | 0,50 | 0,14 |
| Matière réfléchissante | 0,20 | 0,13 | 0,10 |
| Matière à propriétés combinées | - | - | 0,20 |

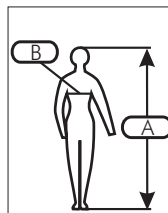
Personnalisation :

Durant la certification conformément à l'EN ISO 20471, un échantillon présentant la plus petite taille disponible est soumis à essai. Ces résultats d'essai sont déterminants. Si les zones dépassent les exigences minimales, les zones excédentaires peuvent être utilisées pour des logos clients supplémentaires sans aucun impact sur la certification. Les zones susceptibles d'être utilisées pour les logos clients sur cet article sont les suivantes :

Matériau de fond du gilet extérieur : 0,17 m² (par exemple jusqu'à 20 x 40 cm sur le devant et 20 x 40 cm dans le dos).

Distance entre les bandes réfléchissantes dans le dos dans la plus petite taille : 23 cm

| Taille: | A | B |
|---------|-----------|-----------|
| XS | 162 - 168 | 80 - 88 |
| S | 168 - 174 | 88 - 96 |
| M | 174 - 180 | 96 - 104 |
| L | 180 - 184 | 104 - 112 |
| XL | 184 - 187 | 112 - 120 |
| XXL | 187 - 189 | 120 - 128 |
| XXXL | 189 - 190 | 128 - 136 |
| XXXXL | 190 - 191 | 136 - 144 |



Instrukcje przechowywania i utrzymania - międzynarodowe symbole dotyczące utrzymania:
100% poliester



Użytkowanie:


Odzież spełnia wszystkie wymogi norm europejskich EN ISO 20471 (Odzież o intensywnej widzialności), EN 13758 i EN ISO 13688:2013 (Odzież ochronna - Wymagania ogólne). Właściwości ochronne są prawidłowe jedynie w przypadku odzieży o intensywnej widzialności w rozmiarze odpowiednim dla użytkownika (nie może ona być zbyt mała), prawidłowo założonej i zapiętej. Odzież o intensywnej widzialności powinna zostać skontrolowana przed użyciem pod kątem czystości, braku jakichkolwiek uszkodzeń, wygiętych szwów, zużycia pasków odblaskowych lub innych wad podobnego rodzaju. Użytkownik końcowy ponosi odpowiedzialność za wykorzystanie odpowiedniej części odzieży o właściwej klasie parametrów wydajnościowych, odpowiedniej dla występującego ryzyka. W razie jakichkolwiek wątpliwości należy skontaktować się z producentem. Uwaga: W razie przeprowadzenia jakichkolwiek modyfikacji odzieży o intensywnej widzialności bez uzyskania zgody nie będzie ona dłużej spełniać wymogów norm. W takim przypadku musi ona zostać wymieniona na nową odzież o intensywnej widzialności.

Ograniczenia użytkowania:

Odzież jest przeznaczona do wykorzystania w celu zwiększenia widoczności użytkownika w warunkach słabej widoczności (zarówno w dzień, jak i w nocy). Odzież nie zapewnia ochrony przed zagrożeniami chemicznymi, wysoką temperaturą lub pożarem, zimnem, prądem elektrycznym oraz innymi rodzajami ryzyka, które nie zostały wymienione w punkcie „Użytkowanie”. Odzież o intensywnej widzialności nie może być noszona odwrócona na drugą stronę. Jeżeli odzież o intensywnej widzialności nie może dłużej zostać właściwie wyczyszczona, a paski odblaskowe noszą ślady zużycia, odzież musi być przeznaczona do utylizacji razem z odpadami domowymi i wymieniona na nową odzież o intensywnej widzialności. Jeżeli na etykiecie dotyczącej utrzymania określona została maksymalna liczba cykli czyszczenia, nie stanowi ona jedynego czynnika dotyczącego okresu przydatności odzieży do użycia. Okres przydatności do użycia zależy także od rodzaju użytkowania, jej utrzymania oraz przechowywania itd. Jeżeli maksymalna liczba cykli czyszczenia nie została określona, materiał został przetestowany po przeprowadzeniu co najmniej 5 cykli czyszczenia.

Wskazówki dotyczące przechowywania i utylizacji:

Kiedy odzież o intensywnej widzialności nie jest wykorzystywana, powinna być przechowywana w temperaturze pokojowej, w suchym miejscu w miarę możliwości zabezpieczonym przed kurzem i nie może być narażona na działanie bezpośrednio padających promieni słonecznych. Nie należy wieszac odzieży na oparciu krzesła lub fotela. Działanie wysokiej temperatury, światła i kurzu może spowodować uszkodzenie materiałów oraz pogorszenie ich właściwości ochronnych.

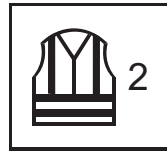
 HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunftstraße 28, D-21244 Buchholz/Nordheide

Dodatkowe informacje i deklaracja zgodności WE są dostępne pod adresem: www.feldtmann.de

Odzież ochronna o intensywnej widzialności



Art. 23497-23498



EN ISO 20471:2013 +A1:2016



EN 13758-2:2003+A1:2006



Jednostka notyfikowana :
SGS Fimko Ltd,
Notified body No. 0598,
Takomotie 8,
FI-00380 Helsinki, Finland

Objaśnienie symboli:

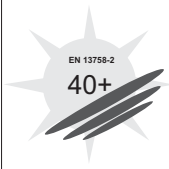
Informacje przeznaczone dla użytkownika określają sposób użytkowania odzieży o intensywnej widzialności zgodnie z przepisami normy EN ISO 20471 i EN 13758. Użytkownik odzieży ochronnej musi dokładnie przeczytać wszystkie wskazówki i ściśle ich przestrzegać. Niniejsza broszura informacyjna musi zostać przekazana z każdym zestawem środków ochrony indywidualnej lub bezpośrednio doręczona odbiorcy. W tym celu broszura może być kopiowana bez żadnych ograniczeń. Pod warunkiem przestrzegania tych wskazówek, odzież o intensywnej widzialności zapewni możliwość niezawodnego, długotrwałego użytkowania.

Odzież o intensywnej widzialności została opracowana w sposób zgodny z przepisami UE 2016/425 i normami europejskimi EN ISO 20471:2013+A1:2016 i EN ISO 13688:2013.

Objaśnienie piktogramu:



norma EN ISO 20471:2013, opublikowana w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej w dniu 12.04.2017 r.
X= minimalna powierzchnia tła i materiałów odblaskowych (klasy 1-3, najwyższa klasa 3)



EN 13758 (ochrona przed działaniem promieniowania UV)
40+ = minimalna wartość współczynnika ochrony UV wynosi 40

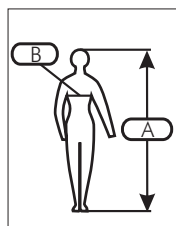
| EN ISO 20471:2013+A1:2016 | | | |
|---------------------------------------|------|------|------|
| klasyfikacja | 3 | 2 | 1 |
| materiał tła | 0,80 | 0,50 | 0,14 |
| materiał odblaskowy | 0,20 | 0,13 | 0,10 |
| materiał o połączonych właściwościach | - | - | 0,20 |

Personalizacja:

W ramach testów certyfikacyjnych wg normy EN ISO 20471 badaniu poddawana jest próbka o najmniejszej możliwej wielkości. Wyniki tych testów mają charakter rozstrzygający. W przypadku przekroczenia minimalnych wymagań w danych obszarach, obszary nadmiarowe mogą zostać wykorzystane do umieszczenia dodatkowego logo klienta bez wpływu na proces certyfikacji. Obszary, na których można umieścić logo klienta:

**Materiał tła na kurtce zewnętrznej: 0,17 m² (np. maks. 20 x 40cm z przodu i 20 x 40cm z tyłu).
Odległość między paskami odblaskowymi z tyłu na modelu w najmniejszym rozmiarze: 23 cm**

| Rozmiar: | Rozmiary: | |
|----------|-----------|-----------|
| | A | B |
| XS | 162 - 168 | 80 - 88 |
| S | 168 - 174 | 88 - 96 |
| M | 174 - 180 | 96 - 104 |
| L | 180 - 184 | 104 - 112 |
| XL | 184 - 187 | 112 - 120 |
| XXL | 187 - 189 | 120 - 128 |
| XXXL | 189 - 190 | 128 - 136 |
| XXXXL | 190 - 191 | 136 - 144 |



Opslag- en behandelingsinstructies – internationale symbolen voor behandeling:

100% polyester

**Gebruik:**

Dit kledingstuk voldoet aan de Europese normen EN ISO 20471 (reflectiekleding), EN 13758 en EN ISO 13688:2013 (beschermende kleding – algemene vereisten). De beschermende eigenschappen zijn alleen van toepassing als de gedragen reflectiekleding voor de gebruiker van de juiste grootte is (niet te klein) en op de juiste wijze is gesloten. De reflectiekleding moet vóór gebruik worden geïnspecteerd om ervoor te zorgen dat deze schoon is en geen beschadigingen, gescheurde naden, versleten reflecterende strepen of vergelijkbare effecten vertoont. De eindgebruiker is verantwoordelijk voor het geschikte kledingstuk en de betreffende prestatieklasse op basis van het specifieke risico dat wordt gelopen. Neem bij twijfel contact op met de fabrikant. Opmerking: Het reflecterende kledingstuk voldoet niet langer aan de normen als hieraan ongeoorloofde wijzigingen zijn aangebracht. Het kledingstuk moet dan worden vervangen door een nieuw reflecterend kledingstuk.

Gebruiksbeperkingen:

Het kledingstuk moet worden gebruikt om beter op te vallen wanneer de zichtbaarheid laag is (overdag of 's nachts). Het biedt geen bescherming tegen chemische gevaren, hitte of brand, koude, elektriciteit of andere risico's die niet worden beschreven onder "Gebruik". Het reflecterende kledingstuk mag niet binnenstebuiten worden gedragen. Als de reflecterende kleding niet langer goed kan worden gereinigd en de reflecterende strepen tekenen van slijtage vertonen, moet deze worden afgedankt via het huishoudelijke afval en worden vervangen door nieuwe reflecterende kleding. Als in het waslabel het maximale aantal reinigingscycli staat vermeld, is dit niet de enige factor die betrekking heeft op de levensduur van het kledingstuk. De levensduur hangt ook af van gebruik, behandeling en opslag, etc. Indien het maximale aantal reinigingscycli niet staat vermeld, dan is het materiaal ten minste na 5 wasbeurten getest.

Instructies voor het opbergen en afdanken van kleding:

Als de reflecterende kleding niet wordt gebruikt, moet deze worden opgeborgen bij kamertemperatuur in een droge, bij voorkeur stofvrije omgeving en niet worden blootgesteld aan direct zonlicht. Hang het kledingstuk niet over de rug van een stoel of zitting. Hoge temperaturen, licht en stof zullen de materialen beschadigen en de beschermende eigenschappen nadelig beïnvloeden.



HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunftstraße 28, D-21244 Buchholz/Nordheide

Meer informatie en EU-conformiteitsverklaring op: www.feldtmann.de

Beschermende reflecterende kleding

Art. 23497-23498



EN ISO 20471:2013
+A1:2016



EN 13758-2:2003+A1:2006



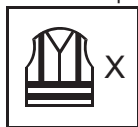
Aangewezen instantie :
SGS Fimko Ltd,
Notified body No. 0598,
Takomotie 8,
FI-00380 Helsinki, Finland

Sleutel tot de symbolen:

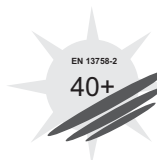
Deze gebruikersinformatie beschrijft het gebruik van reflecterende kleding volgens de norm EN ISO 20471 en EN 13758. De gebruiker van de beschermende kleding moet de gebruikersinstructies zorgvuldig lezen en naleven. U bent verplicht om bij elk pakket persoonlijke beschermingsmiddelen deze informatiebrochure mee te leveren of deze aan de ontvanger te overhandigen. Voor dit doel mag de brochure zonder beperkingen worden gedupliceerd.

Zolang u deze instructies naleeft, zal deze reflecterende kleding lang meegaan en betrouwbaar blijven.

Dit reflecterende kledingstuk is ontworpen volgens het EU-voorschrift 2016/425 en de Europese normen EN ISO 20471:2013+A1:2016 en EN ISO 13688:2013.

Sleutel tot het pictogram:

EN ISO 20471:2013, gepubliceerd in de officiële krant van de Europese Unie op 12.04.2017.
X= minimaal oppervlak van de achtergrond en reflecterende materialen (klasse 1-3, hoogste klasse 3)



EN 13758 (UV-bescherming)
40+ = de minimale waarde van de V-beschermingsfactor is 40

EN ISO 20471:2013+A1:2016

| classificatie | 3 | 2 | 1 |
|---|------|------|------|
| achtergrond materiaal | 0,80 | 0,50 | 0,14 |
| retroreflecterend materiaal | 0,20 | 0,13 | 0,10 |
| materiaal met gecombineerde eigenschappen | - | - | 0,20 |

Personalisatie:

Tijdens de certificatie wordt een exemplaar met de kleinste mogelijke maat getest in overeenstemming met EN ISO 20471. De uitslag van de test is bepalend. Wanneer het oppervlakte groter is dan de minimale afmetingen, kan de overblijvende ruimte gebruikt worden voor andere klantenlogo's zonder daarmee de certificatie te beïnvloeden. Het oppervlakte van het artikel dat voor klantenlogo's kan worden gebruikt is:

Het achtergrondmateriaal van de buitenjas: 0,17 m² (bijvoorbeeld tot maximaal 20x40 cm op de voorkant en 20x40 cm op de achterkant). De afstand tussen de reflecterende strepen bij de kleinste maat: 23 cm

| Maat: | Maaten: | |
|-------|-----------|-----------|
| | A | B |
| XS | 162 - 168 | 80 - 88 |
| S | 168 - 174 | 88 - 96 |
| M | 174 - 180 | 96 - 104 |
| L | 180 - 184 | 104 - 112 |
| XL | 184 - 187 | 112 - 120 |
| XXL | 187 - 189 | 120 - 128 |
| XXXL | 189 - 190 | 128 - 136 |
| XXXXL | 190 - 191 | 136 - 144 |

Instrucțiuni de depozitare și întreținere – simboluri internaționale de întreținere:

100% poliester

**Utilizare:**

Acest articol de îmbrăcăminte respectă normele europene EN ISO 20471 (Îmbrăcăminte de mare vizibilitate), EN 13758 și EN ISO 13688:2013 (Îmbrăcăminte de protecție. Cerințe generale). Proprietățile de protecție se aplică numai dacă articolul de îmbrăcăminte cu mare vizibilitate purtat are o mărime adecvată utilizatorului (nu este prea mic) și este închis corespunzător. Articolul de îmbrăcăminte cu mare vizibilitate trebuie inspectat înainte de utilizare, pentru a vă asigura că nu prezintă deteriorări, cusături rupte, benzi reflectorizante uzate sau defecte similare. Utilizatorul final este responsabil pentru articolul de îmbrăcăminte adecvat și pentru clasa relativă de performanță în funcție de riscul specific întâmpinat. Dacă aveți dubii, contactați producătorul. Notă: Dacă sunt aplicate modificări neautorizate la articolul de îmbrăcăminte cu mare vizibilitate, acesta nu mai corespunde normelor. În acest caz, trebuie înlocuit cu un nou articol de îmbrăcăminte cu mare vizibilitate.

Limite de utilizare:

Articolul de îmbrăcăminte se va utiliza pentru mărirea vizibilității în condiții în care aceasta este redusă (pe timp de zi sau noapte). Nu asigură protecția la pericole chimice, căldură sau incendii, frig, electricitate sau alte riscuri care nu sunt descrise în secțiunea „Utilizare”. Articolul de îmbrăcăminte cu mare vizibilitate nu trebuie purtat întors pe dos. Dacă articolul de îmbrăcăminte cu mare vizibilitate nu mai poate fi curățat în mod corespunzător și benzile reflectorizante prezintă semne de uzură, acesta trebuie eliminat la deșeuri menajere și înlocuit cu un nou articol de îmbrăcăminte cu mare vizibilitate. Dacă numărul maxim de cicluri de curățare este indicat în eticheta de întreținere, acesta nu este unicul factor de care depinde durata de viață a articolului de îmbrăcăminte. Durata de viață va depinde, de asemenea, de utilizare, întreținere și depozitare etc. Dacă numărul maxim de cicluri de curățare nu este indicat, materialul a fost testat după cel puțin 5 spălări.

Instrucțiuni de depozitare și eliminare:

Când articolul de îmbrăcăminte cu mare vizibilitate nu este utilizat, acesta trebuie depozitat la temperatura camerei într-un loc uscat, preferabil lipsit de praf, și nu trebuie expus la lumină solară directă. Nu agățați articolul de îmbrăcăminte pe un spătar sau un scaun. Temperaturile ridicate, lumina și praful vor deteriora materialele și vor degrada proprietățile de protecție ale acestora.



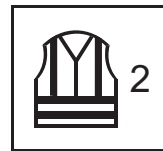
HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunftstraße 28, D-21244 Buchholz/Nordheide

Informații suplimentare și declarație de conformitate EC la: www.feldtmann.de

Îmbrăcăminte de protecție de mare vizibilitate



Art. 23497-23498



EN ISO 20471:2013
+A1:2016



EN 13758-2:2003+A1:2006



Organism notificat :
SGS Fimko Ltd,
Notified body No. 0598,
Takomtie 8,
FI-00380 Helsinki, Finland

Legenda simbolurilor:

Aceste informații de utilizare explică folosirea articolelor de îmbrăcăminte de mare vizibilitate în conformitate cu norma EN ISO 20471 și EN 13758. Utilizatorul îmbrăcămintii de protecție trebuie să citească atent și să respecte instrucțiunile de utilizare. Aveți obligația de a furniza această broșură informativă împreună cu fiecare set de echipament de protecție personală sau de a o înmâna beneficiarului. În acest scop, broșura poate fi reprodușă fără restricții.

Prin respectarea acestor instrucțiuni, acest articol de îmbrăcăminte de înaltă vizibilitate va permite o utilizare îndelungată, în condiții de fiabilitate.

Acest articol de îmbrăcăminte cu mare vizibilitate este proiectat în conformitate cu Regulamentul UE 2016/425 și cu standardele europene EN ISO 20471:2013+A1:2016 și EN ISO 13688:2013.

Legenda pictogramei:

EN ISO 20471:2013, publicat în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene la 12.04.2017.
X= suprafața minimă a fundalului și a materialelor reflectorizante (clasele 1-3, clasă maximă 3)



EN 13758 (protecție UV)
40+ = valoarea minimă a factorului de protecție UV este 40

EN ISO 20471:2013+A1:2016

| clasificare | 3 | 2 | 1 |
|-----------------------------------|------|------|------|
| materialul de fond | 0,80 | 0,50 | 0,14 |
| material retroreflectiv | 0,20 | 0,13 | 0,10 |
| material cu proprietăți combinate | - | - | 0,20 |

Personalizare:

Pentru certificarea conform EN ISO 20471, se testează o mostră cu cea mai mică dimensiune disponibilă. Aceste rezultate ale testului sunt precise. Dacă suprafețele depășesc cerințele minime, acest surplus poate fi utilizat pentru alte sigle ale clientului fără a afecta certificarea. Suprafețele acestui articol care pot fi utilizate pentru siglele clientului sunt următoarele:

Materialul de bază al jachetei exterioare: 0,17 m² (de exemplu, până la 20x40 cm în față și 20x40 cm în spate)
Cea mai mică distanță dintre benzile reflectorizante de pe spate: 23 cm

| Mărime: | Mărimi | |
|---------|-----------|-----------|
| | A | B |
| XS | 162 - 168 | 80 - 88 |
| S | 168 - 174 | 88 - 96 |
| M | 174 - 180 | 96 - 104 |
| L | 180 - 184 | 104 - 112 |
| XL | 184 - 187 | 112 - 120 |
| XXL | 187 - 189 | 120 - 128 |
| XXXL | 189 - 190 | 128 - 136 |
| XXXXL | 190 - 191 | 136 - 144 |

Norādījumi par glabāšanu un kopšanu – starptautiskie kopšanas simboli:
100% poliesters



Izmantošana:

Šis apģērbs atbilst Eiropas standartiem EN ISO 20471 (Viegli pamanāms apģērbs), EN 13758 un EN ISO 13688:2013 (Aizsargapģērbs – vispārējas prasības). Aizsargapģērba īpašības darbojas tikai tad, ja uzvilktais viegli pamanāmais apģērbs atbilst valkātāja izmēram (nav par mazu) un ir kārtīgi aiztaisīts. Viegli pamanāmais apģērbs pirms lietošanas ir jāpārbauda, lai pārlicinātos, ka tas ir tīrs, nebojāts, vīles nav saplēstas, atstarojošās joslas nav nodilušas un nav citu līdzīgu bojājumu. Gala lietotājs ir atbildīgs par atbilstošu apģērba un relatīvo efektivitātes klasi, pamatojoties uz īpašu risku sejai. Neskaidrību gadījumā jautājiet ražotājam. Piezīme: Ja tiek veikta neatļauta viegli pamanāmā apģērba pārveidošana, tas vairs neatbilst normām. Tādā gadījumā tas jāaizstāj ar jaunu viegli pamanāmu apģērba.

Lietošanas ierobežojumi:

Šis apģērbs jāvalkā, lai uzlabotu pamanāmību sliktas redzamības apstākļos (pa dienu vai naktī). Tas neaizsargā pret ķīmiskajiem apdraudējumiem, karstumu vai uguni, elektrību vai citiem riskiem, kas nav aprakstīti sadaļā "Izmantošana". Viegli pamanāmo apģērba nedrīkst valkāt ar iekšpusi uz āru. Ja viegli pamanāmo apģērba vairs nevar kārtīgi notīrīt un atstarojošās joslas sāk nodilt, tas jāizsviež sadzīves atkritumos un jāaizstāj ar jaunu viegli pamanāmu apģērba. Ja uz etiķetes par kopšanu ir norādīts maksimālais tīrīšanas ciklu skaits, tas nav vienīgais faktors, kas nosaka apģērba lietošanas mūžu. Lietošanas mūžs ir atkarīgs arī no izmantošanas, kopšanas un uzglabāšanas, utt. Ja maksimālais tīrīšanas ciklu skaits nav norādīts, materiāls ir pārbaudīts pēc vismaz 5 mazgāšanas reizēm.

Norādījumi par glabāšanu un iznīcināšanu:

Kad viegli pamanāmais apģērbs netiek lietots, tas jāglabā istabas temperatūrā sausā vietā, vēlams bez putekļiem, un to nedrīkst pakļaut tiešai saules gaismas iedarbībai. Nepakariniet šo apģērba uz krēsla atzveltnes. Augsta temperatūra, gaisma un putekļi var sabojāt materiālus un samazināt aizsargājošās īpašības.



HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunftstraße 28, D-21244 Buchholz/Nordheide

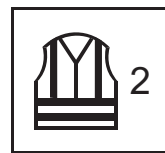
Stikāka informācija pieejama un CE atbilstības deklarācija www.feldtmann.de

LV

Aizsargapģērbs ar
augstu redzamību



Art. 23497-23498



EN ISO 20471:2013
+A1:2016



EN 13758-2:2003+A1:2006



Atbildīgā iestāde :
SGS Fimko Ltd,
Notified body No. 0598,
Takomofie 8,
FI-00380 Helsinki, Finland

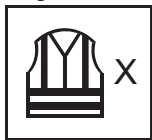
Simbolu skaidrojums:

Šajā informācijā ir paskaidrota viegli pamanāmu apģērba lietošana atbilstoši standartam EN ISO 20471 un EN 13758. Aizsargapģērba lietotājam ir rūpīgi jāizlasa un jāievēro lietošanas norādījumi. Jums ir pienākums pievienot šo informatīvo brošūru katram individuālās aizsardzības līdzekļu komplektam vai jānodod saņēmējam. Šajā nolūkā šo brošūru var pavairot bez ierobežojumiem.

Ja tiks ievēroti šie norādījumi, šis viegli pamanāmais apģērbs jums kalpos ilgstoši un uzticami.

Šis viegli pamanāmais apģērbs ir izstrādāts saskaņā ar ES Regulu 2016/425 un Eiropas standartiem EN ISO 20471:2013+A1:2016 un EN ISO 13688:2013.

Piktogrammas skaidrojums:



EN ISO 20471:2013, Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī publicēts 12.04.2017.
X= pamata un atstarojošo materiālu minimālā virsma (1.-3. klase, augstākā 3. klase)



EN 13758 (Ultravioleto staru aizsardzība)
40+ = V aizsardzības faktora minimālā vērtība ir 40

EN ISO 20471:2013+A1:2016

| klasifikācija | 3 | 2 | 1 |
|----------------------------------|------|------|------|
| fona materiāls | 0,80 | 0,50 | 0,14 |
| Retro atstarojošs materiāls | 0,20 | 0,13 | 0,10 |
| Materiāls ar kombinētās īpašības | - | - | 0,20 |

Personalizācija:

Sertifikācijas laikā saskaņā ar standartu EN ISO 20471 tiek pārbaudīts mazākā pieejamā izmēra paraugs. Šie pārbaudes rezultāti ir izšķiroši. Ja zonas ir lielākas par obligātajām prasībām, brīvās zonas var izmantot papildu klientu logotipiem, kas neietekmēs sertifikāciju. Zonas, kuras var izmantot klientu logotipiem uz šī izstrādājuma ir:

ārējās jakas pamata materiāls: 0,17 m² (piemēram, 20x40 cm priekšā un 20x40 cm aizmugurē).
Attālums starp atstarojošajām joslām uz muguras vismazākajā izmērā: 23 cm

| Izmērs: | Izmērs: | |
|---------|-----------|-----------|
| | A | B |
| XS | 162 - 168 | 80 - 88 |
| S | 168 - 174 | 88 - 96 |
| M | 174 - 180 | 96 - 104 |
| L | 180 - 184 | 104 - 112 |
| XL | 184 - 187 | 112 - 120 |
| XXL | 187 - 189 | 120 - 128 |
| XXXL | 189 - 190 | 128 - 136 |
| XXXXL | 190 - 191 | 136 - 144 |

Laikymo ir priežiūros instrukcijos – tarptautiniai priežiūros simboliai:
100% poliesteris



Naudojimas:


Šis gaminytis atitinka Europoje taikomus standartus: EN ISO 20471 (gerai matoma apranga), EN 13758 ir EN ISO 13688:2013 (bendrieji reikalavimai dėl apsauginės aprangos). Apsauginės savybės veikia tik tuo atveju, jeigu naudotojo dėvimas gerai matomos aprangos gaminytis yra tinkamo dydžio (ne per mažas) ir užsegtas. Prieš dėvint gerai matomos aprangos gaminytį reikia apžiūrėti ir įsitikinti, kad jis švarus ir nepažeistas, siūlės neįplyšusios, atspindimosios juostos nenusidėvėjusios, nėra kitų panašių defektų. Galutinis naudotojas yra atsakingas už gaminytį tinkamumą ir santykinę efektyvumą klasę remiantis konkrečiomis rizikomis, su kuriomis susiduriama. Kilus abejonų, kreiptis į gamintoją. Pastaba: Atlikus bet kokius neleistinus gerai matomos aprangos gaminytį pakeitimus, gaminytis nebeatitinka standartų. Tada jį reikia pakeisti nauju gerai matomos aprangos gaminytį.

Naudojimo apribojimai:

Gaminytis skirtas naudoti siekiant pagerinti pastebimumą sumažėjusio matomumo sąlygomis (dieną arba naktį). Jis neapsaugo nuo cheminio pavojaus, karščio arba ugnies, šalčio, elektros ir kitų pavojų, neaprašytų skyriuje „Naudojimas“. Gerai matomos aprangos gaminytį negalima dėvėti išversto. Jeigu gerai matomos aprangos gaminytį nebeįmanoma tinkamai išvalyti, o atspindimosios juostos atrodo nusidėvėjusios, gaminytį reikia pašalinti kartu su buitinėmis atliekomis ir pakeisti nauju gerai matomos aprangos gaminytį. Jeigu priežiūros etiketėje nurodytas maksimalus valymo ciklų skaičius, jis nėra vienintelis gaminytį naudojimo trukmę lemiantis veiksnys. Naudojimo trukmė priklauso ir nuo naudojimo, priežiūros ir pan. Jeigu priežiūros etiketėje maksimalus valymo ciklų skaičius nėra nurodytas, medžiagos buvo patikrintos atlikus ne mažiau kaip 5 plovimus.

Laikymo ir šalinimo instrukcijos:

Nedėvimą gerai matomos aprangos gaminytį reikia laikyti kambario temperatūroje, sausoje vietoje (pageidautina, kad joje nebūtų dulkių), saugant nuo tiesioginių saulės spindulių. Gaminytį negalima kabinti ant kėdės ar sėdynės atlošo. Aukšta temperatūra, šviesa ir dulkės pažeidžia gaminytį medžiagas ir sumažina jų apsaugines savybes.

 HELMUT FELDTMANN, GmbH
Zunftstraße 28, D-21244 Buchholz/Nordheide

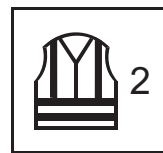
Papildoma informacija ir CE atitikties deklaracija: www.feldtmann.de

LT

Aukšto matomumo apsauginiai drabužiai



Art. 23497-23498



EN ISO 20471:2013
+A1:2016



EN 13758-2:2003+A1:2006



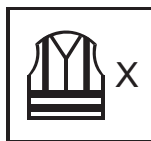
Notifikuotoji įstaiga :
SGS Fimko Ltd,
Notified body No. 0598,
Takomatie 8,
FI-00380 Helsinki, Finland

Simbolių paaiškinimas:

Naudotojui skirta informacija paaiškina, kaip gerai matomos aprangos gaminytį naudoti vadovaujantis standartu EN ISO 20471 ir EN 13758. Apsauginę aprangą naudojančias asmenys privalo atidžiai perskaityti naudotojui skirtas instrukcijas ir jų laikytis. Šią informacinę brošiūrą privalote pateikti kartu su asmeninės apsaugos įranga arba paduoti tiesiai gavėjui. Brošiūros kopijavimas šiuo tikslu neribojamas. Laikantis šių instrukcijų, gerai matomos aprangos gaminytis tarnaus ilgai ir patikimai.

Gerai matomos aprangos gaminytis suprojektuotas laikantis ES reglamento 2016/425 ir Europoje taikomų standartų EN ISO 20471:2013+A1:2016 ir EN ISO 13688:2013 reikalavimų.

Piktogramos paaiškinimas:



EN ISO 20471:2013, 2017 04 12 paskelbta Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje.
X= minimalus paviršiaus ir atspindimųjų medžiagų plotas (1-3 klasės, aukščiausia klasė – 3)



EN 13758 (apsauga nuo UV spindulių)
40+ = minimali V apsaugos koeficiento vertė yra 40

EN ISO 20471:2013+A1:2016

| klasifikacija | 3 | 2 | 1 |
|--------------------------------|------|------|------|
| Fono medžiaga | 0,80 | 0,50 | 0,14 |
| Retro spinduliuojanti medžiaga | 0,20 | 0,13 | 0,10 |
| Medžiaga su bendras savybes | - | - | 0,20 |

Personalizavimas:

Sertifikavimo metu pagal EN ISO 20471 testuojamas mažiausio dydžio bandinys. Šie testavimo rezultatai yra lemiami. Jei plotai viršija minimalius reikalavimus, pertekliniai plotai gali būti naudojami papildomiems klientų logotipams, nedarant jokio poveikio sertifikavimui. Sritys, kurios gali būti naudojamos klientų logotipams ant šios prekės, yra šios:

**Išorinės apvalkalo fono medžiaga: 0,17 m² (pvz., priekyje iki 20 x 40 cm ir gale – 20 x 40 cm).
Atstumas tarp mažiausio dydžio atspindinčių juostų nugaros dalyje: 23 cm**

| Dydis: | Dydžiai: | |
|--------|-----------|-----------|
| | A | B |
| XS | 162 - 168 | 80 - 88 |
| S | 168 - 174 | 88 - 96 |
| M | 174 - 180 | 96 - 104 |
| L | 180 - 184 | 104 - 112 |
| XL | 184 - 187 | 112 - 120 |
| XXL | 187 - 189 | 120 - 128 |
| XXXL | 189 - 190 | 128 - 136 |
| XXXXL | 190 - 191 | 136 - 144 |

Pokyny pro skladování a péči – mezinárodní symboly pro péči:
100% polyester



Používání:

Tento oděv splňuje evropské normy EN ISO 20471 (oděvy s vysokou viditelností), EN 13758 a EN ISO 13688:2013 (ochranné oděvy – obecné požadavky). Ochranné vlastnosti jsou účinné jen tehdy, má-li oděv s vysokou viditelností vhodnou velikost pro uživatele (není příliš malý) a je správně zapnut. Oděv s vysokou viditelností je nutné před použitím prohlédnout, zda je čistý, nepoškozený, nemá roztrhané švy, opotřebené reflexní pruhy nebo podobné vady. Koncový uživatel nese odpovědnost za vhodnost daného kusu oděvu a za příslušnou třídu funkční charakteristiky podle hrozícího rizika. V případě pochybností se obraťte na výrobce. Poznámka: Budou-li na oděvu s vysokou viditelností provedeny neoprávněné změny, nebude již splňovat normy. Musí pak být vyměněn za nový oděv s vysokou viditelností.

Omezení pro používání:

Oděv se používá ke zvýšení viditelnosti za zhoršených světelných podmínek (ve dne nebo v noci). Nechrání proti chemikáliím, vysokým teplotám ani požáru, chladu, elektřině ani jiným rizikům, jež nejsou popsána v části „Používání“. Oděv s vysokou viditelností se nesmí nosit vnitřní stranou nahoru. Pokud již oděv s vysokou viditelností není možné dostatečně vyčistit a reflexní pruhy jeví známky opotřebení, zlikvidujte jej do domovního odpadu a vyměňte za nový oděv s vysokou viditelností. Pokud je na štítku s údaji o péči uveden maximální počet cyklů čištění, není to jediný faktor, který ovlivňuje životnost oděvu. Životnost bude rovněž záviset na způsobu použití, péči a podmínkách skladování atd. Pokud maximální počet cyklů čištění není uveden, materiál byl testován minimálně po 5 praních.

Pokyny pro skladování a likvidaci:

Pokud se oděv s vysokou viditelností nepoužívá, je nutné jej uložit při pokojové teplotě na suchém, pokud možno bezprašném místě mimo dosah přímého slunečního záření. Oděv nezavěšujte na zadní stranu židle nebo sedadla. Vysoké teploty, světlo a prach materiály poškozují a zhoršují jejich ochranné vlastnosti.



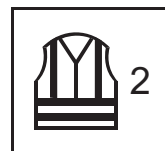
HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunftstraße 28, D-21244 Buchholz/Nordheide

Další informace a EU prohlášení o shodě naleznete na: www.feldtmann.de

Ochranný oděv s vysokou viditelností



Art. 23497-23498



EN ISO 20471:2013
+A1:2016



EN 13758-2:2003+A1:2006



Oznámený subjekt :
SGS Fimko Ltd,
Notified body No. 0598,
Takomantie 8,
FI-00380 Helsinki, Finland

Vysvětlivky k symbolům:

Tyto informace pro uživatele popisují používání oděvů s vysokou viditelností podle normy EN ISO 20471 a EN 13758. Uživatel ochranného oděvu si musí pečlivě přečíst pokyny a řídit se jimi. Jste povinni tuto informační brožuru dodat společně s každým kompletem osobních ochranných prostředků, nebo ji předat příjemci. Brožuru lze za tímto účelem bez omezení reprodukovat.

Budete-li tyto pokyny dodržovat, tento oděv s vysokou viditelností vám bude dlouho a spolehlivě sloužit.

Tento oděv s vysokou viditelností je navržen v souladu s nařízením EU 2016/425 a evropskými normami EN ISO 20471:2013+A1:2016 a EN ISO 13688:2013.

Vysvětlivka k pictogramu:



EN ISO 20471:2013 zveřejněná v Úředním věstníku Evropské unie dne 12. 4. 2017.

X= minimální plocha podkladních a reflexních materiálů (třídy 1–3, třída 3 je nejvyšší)



EN 13758 (ochrana proti UV záření)
40+ = minimální hodnota faktoru ochrany je 40

EN ISO 20471:2013+A1:2016

| Klasifikace | 3 | 2 | 1 |
|--------------------------------------|------|------|------|
| Podkladní materiál | 0,80 | 0,50 | 0,14 |
| Retroreflexní materiál | 0,20 | 0,13 | 0,10 |
| Materiál s kombinovanými vlastnostmi | - | - | 0,20 |

Prizpůsobení:

Během certifikace podle normy EN ISO 20471 se zkouší vzorek v nejmenší dostupné velikosti. Výsledky těchto zkoušek jsou rozhodující. Jestliže plochy překračují minimální požadavky, přesahující plochy je možné použít pro další loga zákazníka bez ovlivnění certifikace. Plochy, které lze použít pro loga zákazníka na tomto druhu zboží, jsou:

Podkladní materiál vnější bundy: 0,17m² (například až 20 x 40 cm vpředu a 20 x 40 cm vzadu)

Vzdálenost mezi reflexními pruhy na zádech v nejmenší velikosti: 23 cm

| velikost: | velikost: | |
|-----------|-----------|-----------|
| | A | B |
| XS | 162 - 168 | 80 - 88 |
| S | 168 - 174 | 88 - 96 |
| M | 174 - 180 | 96 - 104 |
| L | 180 - 184 | 104 - 112 |
| XL | 184 - 187 | 112 - 120 |
| XXL | 187 - 189 | 120 - 128 |
| XXXL | 189 - 190 | 128 - 136 |
| XXXXL | 190 - 191 | 136 - 144 |